

Consultation

Révision totale de la loi fédérale et de l'ordonnance sur les produits de construction

Liste der Vernehmlassungsadressaten

Liste des destinataires

Elenco dei destinatari

Art. 4, al. 3, de la loi sur la consultation (RS 172.061)

1. Kantone / Cantons / Cantoni.....2
2. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques
repésentés à l'Assemblée fédérale / Partiti rappresentati nell'Assemblea federale ..4
3. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete /
associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui
œuvrent au niveau national / Associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle città
e delle regioni di montagna.....5
4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faîtières de
l'économie qui œuvrent au niveau national / Associazioni mantello nazionali
dell'economia.....5
5. Weitere interessierte Kreise / Autres milieux concernés / Altre cerchie interessate .6

1. Kantone / Cantons / Cantoni

Staatskanzlei des Kantons Zürich	Kaspar Escher-Haus 8090 Zürich
Staatskanzlei des Kantons Bern	Postgasse 68 3000 Bern 8
Staatskanzlei des Kantons Luzern	Bahnhofstrasse 15 6002 Luzern
Standeskanzlei des Kantons Uri	Postfach 6460 Altdorf
Staatskanzlei des Kantons Schwyz	Postfach 6431 Schwyz
Staatskanzlei des Kantons Obwalden	Rathaus 6060 Sarnen
Staatskanzlei des Kantons Nidwalden	Rathaus 6370 Stans
Regierungskanzlei des Kantons Glarus	Rathaus 8750 Glarus
Staatskanzlei des Kantons Zug	Postfach 156 6301 Zug
Chancellerie d'Etat du Canton de Fribourg	Rue des Chanoines 17 1701 Fribourg
Staatskanzlei des Kantons Solothurn	Rathaus 4509 Solothurn
Staatskanzlei des Kantons Basel-Stadt	Rathaus, Postfach 4001 Basel
Landeskanzlei des Kantons Basel-Landschaft	Rathausstrasse 2 4410 Liestal
Staatskanzlei des Kantons Schaffhausen	Beckenstube 7 8200 Schaffhausen
Kantonskanzlei des Kantons Appenzell Ausserrhoden	Regierungsgebäude Postfach 9102 Herisau

Ratskanzlei des Kantons Appenzell Innerrhoden	Marktgasse 2 9050 Appenzell
Staatskanzlei des Kantons St. Gallen	Regierungsgebäude 9001 St. Gallen
Standeskanzlei des Kantons Graubünden	Reichsgasse 35 7001 Chur
Staatskanzlei des Kantons Aargau	Regierungsgebäude 5001 Aarau
Staatskanzlei des Kantons Thurgau	Regierungsgebäude 8510 Frauenfeld
Cancelleria dello Stato del Cantone Ticino	Residenza Governativa 6501 Bellinzona
Chancellerie d'Etat du Canton de Vaud	Château cantonal 1014 Lausanne
Chancellerie d'Etat du Canton du Valais	Palais du Gouvernement 1950 Sion
Chancellerie d'Etat du Canton de Neuchâtel	Château 2001 Neuchâtel
Chancellerie d'Etat du Canton de Genève	Rue de l'Hôtel-de-Ville 2 1211 Genève 3
Chancellerie d'Etat du Canton du Jura	Rue du 24-Septembre 2 2800 Delémont
Konferenz der Kantonsregierungen (KdK) Conférence des gouvernements cantonaux (CdC) Conferenza dei Governi cantonali (CdC)	Sekretariat Haus der Kantone Speichergasse 6 Postfach 444 3000 Bern 7
Interkantonales Organ Technische Handelshemmnisse (IOTH) Autorité intercantonale des entraves techniques au commerce (AIET) Autorità intercantonale per gli ostacoli tecnici al commercio (AIOT)	c/o BPUK Speichergasse 6 3000 Bern 7

2. In der Bundesversammlung vertretene politische Parteien / partis politiques représentés à l'Assemblée fédérale / Partiti rappresentati nell'Assemblea federale

Bürgerlich-Demokratische Partei BDP Parti bourgeois-démocratique PBD Partito borghese democratico PBD	BDP Schweiz Postfach 119 3000 Bern 6
Christlichdemokratische Volkspartei CVP Parti démocrate-chrétien PDC Partito popolare democratico PPD	Postfach 5835 3001 Bern
Christlich-soziale Partei Obwalden csp-ow	c/o Stefan Keiser Enetriederstrasse 28 6060 Sarnen
Christlichsoziale Volkspartei Oberwallis	Geschäftsstelle CSPO Postfach 3980 Visp
Evangelische Volkspartei der Schweiz EVP Parti évangélique suisse PEV Partito evangelico svizzero PEV	Nägeligasse 9 Postfach 3294 3000 Bern 7
FDP. Die Liberalen PLR. Les Libéraux-Radicaux PLR.I Liberali Radicali	Sekretariat Fraktion und Politik Neuengasse 20 Postfach 6136 3001 Bern
Grüne Partei der Schweiz GPS Parti écologiste suisse PES Partito ecologista svizzero PES Grünes Bündnis GB (Mitglied GPS) Alliance Verte AVeS Alleanza Verde AVeS	Waisenhausplatz 21 3011 Bern
Grünliberale Partei glp Parti vert'libéral pvl	Postfach 367 3000 Bern 7
Lega dei Ticinesi (Lega)	via Monte Boglia 3 6900 Lugano
Mouvement Citoyens Romand (MCR)	c/o Mouvement Citoyens Genevois (MCG) CP 340 1211 Genève 17
Schweizerische Volkspartei SVP Union Démocratique du Centre UDC Unione Democratica di Centro UDC	Postfach 8252 3001 Bern

Sozialdemokratische Partei der Schweiz SPS Parti socialiste suisse PSS Partito socialista svizzero PSS	Postfach 7876 3001 Bern
--	----------------------------

3. Gesamtschweizerische Dachverbände der Gemeinden, Städte und Berggebiete / associations faîtières des communes, des villes et des régions de montagne qui œuvrent au niveau national / Associazioni mantello nazionali dei Comuni, delle città e delle regioni di montagna

Schweizerischer Gemeindeverband	Postfach 3322 Urtenen-Schönbühl
Schweizerischer Städteverband	Monbijoustrasse 8 Postfach 8175 3001 Bern
Schweizerische Arbeitsgemeinschaft für die Berggebiete	Postfach 7836 3001 Bern

4. Gesamtschweizerische Dachverbände der Wirtschaft / associations faîtières de l'économie qui œuvrent au niveau national / Associazioni mantello nazionali dell'economia

economiesuisse Verband der Schweizer Unternehmen Fédération des entreprises suisses Federazione delle imprese svizzere Swiss business federation	Postfach 8032 Zürich
Schweizerischer Gewerbeverband (SGV) Union suisse des arts et métiers (USAM) Unione svizzera delle arti e mestieri (USAM)	Postfach 3001 Bern
Schweizerischer Arbeitgeberverband Union patronale suisse Unione svizzera degli imprenditori	Postfach 8032 Zürich
Schweiz. Bauernverband (SBV) Union suisse des paysans (USP) Unione svizzera dei contadini (USC)	Haus der Schweizer Bauern Laurstrasse 10 5200 Brugg

Schweizerische Bankiervereinigung (SBV) Association suisse des banquiers (ASB) Associazione svizzera dei banchieri (ASB) Swiss Bankers Association	Postfach 4182 4002 Basel
Schweiz. Gewerkschaftsbund (SGB) Union syndicale suisse (USS) Unione sindacale svizzera (USS)	Postfach 3000 Bern 23
Kaufmännischer Verband Schweiz (KV Schweiz) Société suisse des employés de commerce (SEC Suisse) Società svizzera degli impiegati di commercio (SIC Svizzera)	Postfach 1853 8027 Zürich
Travail.Suisse	Postfach 5775 3001 Bern

5. Weitere interessierte Kreise / Autres milieux concernés / Altre cerchie interessate

Arbeitsgemeinschaft der Schweizerischen PVC-Industrie (PVCH)	c/o KVS Schachenallee 29c 5000 Aarau
bauenschweiz constructionsuisse costruionesvizzera	Postfach 8042 Zürich
BLS AG	Postfach 3001 Bern
Chemsuisse – Kantonale Fachstellen für Chemikalien Chemsuisse – Services cantonaux des produits chimiques Chemsuisse – Servizi cantonali per i prodotti chimici	c/o Amt für Verbraucherschutz Obere Vorstadt 14 5000 Aarau
electrosuisse – Verband für Elektro-, Energie- und Informationstechnik (SEV) electrosuisse – Association pour l'électro-technique, les technologies de l'énergie et de l'information (SEV) electrosuisse - Associazione per l'elettrotecnica, la tecnica energetica e l'informatica	Luppenstrasse 1 8320 Fehraltorf
EMPA - Zulassungsstelle	Überlandstrasse 129 8600 Dübendorf

Gebäudehülle Schweiz – Verband Schweizer Gebäudehüllen-Unternehmungen Enveloppe des édifices Suisse - Association suisse des entrepreneurs de l'enveloppe des édifices Involucro edilizio svizzera - Associazione aziende svizzere involucro edilizio	Lindenstrasse 4 9240 Uzwil SG
GebäudeKlima Schweiz	Postfach 4603 Olten
Gruppe der notifizierten Stellen (GNB)	c/o TFB AG Lindenstrasse 10 5103 Wildegg
Handel Schweiz (VSIG) Commerce Suisse (VSIG) Commercio Svizzera (VSIG)	Postfach 4010 Basel
hotelleriesuisse Swiss Hotel Association	Postfach 3001 Bern
Interessengemeinschaft privater professioneller Bauherren (IPB) Communauté d'intérêts des Maîtres d'ouvrage Professionnels Privés (IPB) Consorzio dei committenti privati professionali (IPB)	Mönchweg 24 3303 Jengenstorf
Isolsuisse, Schweizerische Vereinigung für Isoliertechnik	Postfach 8021 Zürich
KunststoffVerband Schweiz (KVS) Association Suisse des matières plastiques Associazione Svizzera delle materie plastiche Swiss plastics Association	Schachenallee 29c 5000 Aarau
LIGNUM – Holzwirtschaft LIGNUM – Economie suisse du bois LIGNUM – Economia svizzera del legno	Mühlebachstrasse 8 8008 Zürich
Matterhorn Gotthard Bahn (MGB)	Bahnhofplatz 7 3900 Brig
Naturstein-Verband Schweiz (NVS)	Postfach 5853 3001 Bern
PAVIDENSA Abdichtungen, Estriche Schweiz PAVIDENSA - étanchéités revêtements suisse	Postfach 5853 3001 Bern
Rhätische Bahn AG (RHB)	Bahnhofstrasse 25 7002 Chur

Schweizerische Beratungsstelle für Unfallverhütung (bfu) Bureau de prévention des accidents (bpa) Ufficio prevenzione infortuni (upi)	Hodlerstrasse 5a 3011 Bern
Schweizerische Bundesbahnen (SBB) Chemins de fer fédéraux (CFF) Ferrovie federali svizzere (FFS)	Hochschulstrasse 6 3000 Bern 65
Schweizerischer Flachglasverband (SFV) Association suisse du Verre Plat (ASVP) Associazione Svizzera del Vetro Piano (ASVP)	Rütistrasse 16 8952 Schlieren
Schweizerische Normenvereinigung (SNV) Association Suisse de Normalisation (SNV) Associazione Svizzera di Normalizzazione (SNV)	Bürglistrasse 29 8400 Winterthur
Schweizerische Unfallversicherungsanstalt (SUVA)	Fluhmattstrasse 1 6002 Luzern
Schweizerischer Verband der Strassen- und Verkehrsfachleute (VSS) Association suisse des professionnels de la route et des transports (VSS)	Sihlquai 255 8005 Zürich
Schweizerischer Verein des Gas- und Wasserfaches (SVGW) Société Suisse de l'industrie du Gaz et des Eaux (SSIGE) Società Svizzera dell'industria del Gas e delle Acque (SSIGA)	Postfach 2110 8027 Zürich
Schweizerischer Versicherungsverband (SVV) Association Suisse d'Assurances (ASA) Associazione Svizzera d'Assicurazioni (ASA)	C. F. Meyer-Strasse 14 Postfach 4288 8022 Zürich
Stahlbau Zentrum Schweiz (SZS) Centre suisse de la construction métallique Centrale svizzera per le costruzioni in acciaio	Seefeldstrasse 25 8008 Zürich
Stiftung für Konsumentenschutz (SKS)	Postfach 3000 Bern 23
Swisscom AG	Alte Tiefenaustrasse 6 3048 Worblaufen
Syna	Postfach 4601 Olten
Verband Schaltanlagen und Automatik Schweiz (VSAS) Union Suisse Automation et Tableaux électriques (USAT) Unione Svizzera Automazione e Quadri elettrici (USAQ)	Werkhofstrasse 9 2503 Biel

Verband schweizerischer Anbieter von Sonnen- und Wetterschutz-Systemen (VSR) Association des fournisseurs suisses de systèmes pour la protection contre le soleil et les intempéries (VSR)	Postfach 3377 8021 Zürich
Verband schweizerischer Armaturenfabriken (URS) Union de fabriques suisses de robinetterie (URS)	c/o Jörg Zumstein Bollwerk 21 Postfach 8735 CH-3001 Bern
Verband schweizerischer Errichter von Sicherheitsanlagen (SES) Association suisse des constructeurs de systèmes de sécurité (SES) Associazione svizzera dei costruttori di sistemi di sicurezza (SES)	c/o Securiton AG Alpenstrasse 20 3052 Zollikofen
Verband schweizerischer Isolierfirmen (ISOLSUISSE)	Postfach 8021 Zürich
Verband schweizerischer Ofenrohr-Fabrikanten	Eptingerstrasse 41 8032 Zürich
Verband schweizerischer Schloss- und Beschlägefabrikanten (VSSB) Association de Fabricants Suisse de Serrures et de Ferrures (VSSB) Association of Swiss Locks and Builders Hardware Manufactures (VSSB)	Dornacherstrasse 27 4603 Olten
Verband schweizerischer Spanplatten-Fabrikanten	c/o Kronospan AG Willisauerstrasse 6122 Menznau
Verband schweizerischer Stahlröhrenwerke	Rämistrasse 29 8001 Zürich
Vereinigung Akkreditierter Baustoffprüflabors (VAB/ALA)	c/o TFB AG Lindenstrasse 10 5103 Wildegg
Schweizerische Vereinigung Beratender Ingenieurunternehmungen (USIC) Union suisse des sociétés d'ingénieurs conseils (USIC) Unione Svizzera degli Studi Consulenti di Ingegneria (USIC)	Postfach 6916 3001 Bern
Vereinigung kantonaler Feuerversicherungen (VKF) Association des établissements cantonaux d'assurance incendie (AEAI)	Postfach 3001 Bern
Associazione consumatrici e consumatori della Svizzera italiana - ACSI	Via Polar 46 Casella postale 165 6932 Lugano-Breganzona

Fédération romande des consommateurs	Rue de Genève 17 CP 6151 1002 Lausanne
Geschäftsstelle Konsumentenforum kf	Belpstrasse 11 3007 Bern
Thomas Näf, Dipl. Ing. FH Fachgebietsleiter Technische Prüf-, Mess- und Normenstelle (TPMN) / Liechtensteinische Akkreditierungsstelle (LAS)	Amt für Handel und Transport (AHT) Liechtensteinische Landesverwaltung Postfach 684 FL-9490 Vaduz